



رخصة تجارية Commercial License

تفاصيل الرخصة / License Details

License No.	1006171	رقم الرخصة
Company Name	STUDIO14 MAN & LADIES PHYSICAL FITNESS CLUB L.L.C	اسم الشركة
Trade Name	STUDIO14 MAN & LADIES PHYSICAL FITNESS CLUB L.L.C	الاسم التجاري
Legal Type	Limited Liability Company(LLC)	الشكل القانوني
Expiry Date	22/11/2024	تاريخ الانتهاء
D&B D-U-N-S ®	0	الرقم العالمي
Register No.	1640378	رقم السجل التجاري
Issue Date	23/11/2021	تاريخ الإصدار
Main License No.	1006171	رقم الرخصة الأم
DCCI No.	380214	عضوية الغرفة

الأطراف / License Members

Share / الحصص	Role / الصفة	Nationality / الجنسية	Name / الاسم	No./رقم الشخص
	Manager / مدير	Poland / بولندا	لوكجا كازيميرا كومولكا	1009753
			LUCJA KAZIMIERA KOMOLKA	

نشاط الرخصة التجارية / License Activities

Men Physical Fitness Club	نادي لياقة بدنية للرجال
Ladies Physical Fitness Club	نادي لياقة بدنية للنساء

العنوان / Address

Phone No	تليفون	P.O. Box	79998	صندوق بريد
Fax No	فاكس	Parcel ID	367-700	رقم القطعة
Mobile No	هاتف متحرك	Email / البريد الإلكتروني	Lucy.komolka@gmail.com	محل رقم 15 ملك محمد عبدالرحيم محمد العلي - ام الشيف - بر دبي

ملاحظات / Remarks

Print Date 08/12/2023 10:10 تاريخ الطباعة

Receipt No.

15387910

رقم الإيصال



يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على إذن الدفع.
Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get **FREE** access to Zoho One for the first year
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة
this is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism. Kindly Scan the QR Code to Verify the certificate

ملحق الشركاء Partners

تفاصيل الرخصة / License Details

رقم الرخصة 1006171 License No. الرقم العالمي 0 D&B D-U-N-S No. ®

اصحاب الرخصة / License Partners

Share / الحصص	Sr. No./مستند الشخص	Nationality / الجنسية	Name / الاسم
78.2000000%	1009743	الامارات / United Arab Emirates	مينا مونشوتس / MENA MOONSHOTS HOLDING LTD هولدينج ال تي دي
21.8000000%	1009753	بولندا / Poland	لوكجا كازيميرا كومولكا / Lucja Kazimiera Komolka

Print Date 08/12/2023 10:10 تاريخ الطباعة

Receipt No.

15387910

رقم الإيصال



يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على إذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get **FREE** access to Zoho One for the first year
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



Zoho.com/det

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة
this is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism .Kindly Scan the QR Code to Verify the certificate

شهادة شهر قيد شركة في السجل التجاري
Commercial Register

تفاصيل القيد / Register Details

Main Lice. Nr	1006171	رقم الرخصة الأم	Register No.	1640378	رقم القيد
Company Name	استوديو 14 للياقة البدنية للرجال و النساء ذ.م.م STUDIO14 MAN & LADIES PHYSICAL FITNESS CLUB L.L.C				
Legal Type	Limited Liability Company(LLC)			ذات مسئولية محدودة	الشكل القانوني
Expiry Date	22/11/2024	تاريخ الإنتهاء	Reg. Date	22/11/2021	تاريخ الإصدار
D&B D-U-N-S No.	®		0		الرقم العالمي

تفاصيل رأس المال / Capital Details

Nominated	-1.00	الإسمى
Paid	1,000,000	المدفوع
No. of Shares	1,000	عدد الأسهم
Currency	UAE Dirhams	العملة درهم اماراتي

عنوان الرخصة / License Address

محل رقم 15 ملك محمد عبدالرحيم محمد العلي - ام الشيف - بر دبي

عنوان السجل التجاري / Commerce Address

محل رقم 15 ملك محمد عبدالرحيم محمد العلي - ام الشيف - بر دبي

أنشطة السجل / Register Activities

Men Physical Fitness Club	نادي لياقة بدنية للرجال
Ladies Physical Fitness Club	نادي لياقة بدنية للنساء

Print Date 08/12/2023 10:10 تاريخ الطباعة

Receipt No. 15387910 رقم الإيصال



يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على إذن الدفع.
Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get **FREE** access to Zoho One for the first year
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



Zoho.com/det

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة
this is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism. Kindly Scan the QR Code to Verify the certificate

الرصيد Receipt

Receipt Date	08/12/2023	تاريخ الإيصال	Receipt No	15387910	رقم الإيصال
Company Name	استوديو 14 للياقة البدنية للرجال و النساء ذ.م.م STUDIO14 MAN & LADIES PHYSICAL FITNESS CLUB L.L.C				اسم الشخص
Procedure	Renew License Renew License				نوع الاجراء
P.V.Nr.	21771296	رقم إذن الدفع	License Nr.	1006171	رقم الرخصة
Payment Mode	eGovernment Online Payment eGovernment Online Payment				كيفية الدفع
Amount in Words	سبعة وعشرون الفا وثلاثمئة وستة وسبعون درهما Twenty Seven Thousand Three Hundred and Seventy Six Dirhams				القيمة بالحروف



يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على إذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get **FREE** access to Zoho One for the first year
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



Zoho.com/det

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة
this is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism. Kindly Scan the QR Code to Verify the certificate

**Dear Merchants,
Kindly take the following instruction into high
consideration:**

**عزيزي التاجر،،،
يرجى اخذ التعليمات التالية بعين الاعتبار:**

1. It is not allowed to change the location registered in the license to move to another address unless DET approval is obtained.
2. The trade name on the signboard must conform to the name mentioned in the license and typed in one size.
The trade name must be in both Arabic and English **as follows:**
- The trade name in Arabic must be placed on the right hand side of the signboard whereas the English text on the left hand side.
- The Arabic text must be in same size of the English equivalent
- The Arabic trade name must be placed above the English equivalent.
3. A commercial permit must be issued for additional signboards and for placing trademarks on the signboard.
4. Text must not occupy more than 50% of the signboard.
5. Shops operating hours must not exceed 12:00 am unless a permit is issued.
6. Discounts, sales or special offers must not be announces unless a permit is issued.
7. It is not allowed to apply any amendments or change the license details unless approved by DET.
8. Prices must be placed on products and goods.
9. The Consumer Protection Card (Be Right and Know Your Consumer Rights) must be typed and placed visibly above the DET website www.consumerrights.ae
10. Consumers have the right to receive a purchase receipt.
11. Announce the sale policy to consumer through suitable applicable channels (to clarify procedures for goods replacement, repair and refund).
12. It is not allowed to promote products through agents, telephone calls, or other ways or yelling.
13. Permits must be issued for warehouses of licensed business or additional offices or kiosks.
14. Restaurants must place a menu in both Arabic and English languages.
15. Place an approved price list for services provided by ladies and gentlemen salons at a visible area.
16. The displayed price list should be inclusive of 5% VAT
17. Invoices must clearly reflect the total amount of the purchased goods, services and VAT.
18. Avoid promoting or selling or displaying any counterfeited goods.
19. To protect trade marks, it must be registered by the Ministry of Economy.
20. The Department of Economy & Tourism in Dubai has the right to suspend or cancel the license or impose fines in case of non-compliance with the terms and conditions as well as violation of the legislation in the UAE.

1. عدم القيام بتغيير موقع الترخيص والانتقال الى موقع اخر دون الحصول على موافقة الدائرة.
2. ضرورة ان يكون الاسم التجاري المدون على اللافتة مطابق للاسم المدون بالرخصة مع ضرورة كتابته بحجم واحد.
الحرص على أن تكون اللافتة باللغتين العربية والانجليزية **و بالشكل التالي:**
- يكتب الاسم التجاري باللغة العربية بنفس حجم الاسم المكتوب باللغة الانجليزية
- يكتب الاسم التجاري باللغة العربية أعلى الاسم المكتوب باللغة الانجليزية
3. الحرص على استخراج تصريح للافتات الاضافية والعلامات التجارية على اللافتة.
- يكتب الاسم التجاري باللغة العربية في يمين اللافتة وباللغة الانجليزية تجاه اليسار.
4. عدم تظليل الواجهة أكثر من 50%
5. عدم العمل لساعات اضافية بعد الساعة 12:00 بعد منتصف الليل الا بعد استخراج تصريح.
6. عدم اجراء التزييلات او التصفيقات او العروض الخاصة بدون تصريح.
7. عدم اجراء اي تعديل او تغيير بيانات الترخيص الا بعد الرجوع للدائرة.
8. الالتزام بكتابة الاسعار على السلع والبضائع.
9. طباعة ووضع بطاقة حماية المستهلك (كن على حق واعرف حقوقك كمستهلك) في مكان بارز من موقع الدائرة www.consumerrights.ae
10. للمستهلك الحق في الحصول على فاتورة الشراء.
11. الاعلان عن سياسة البيع للمستهلك عبر وسيلة اعلان مناسبة شاملة (لعملية الاسترجاع او الاستبدال او الاصلاح للسلع)
12. عدم الترويج عن منتج عن طريق المندوبين، أو الاتصال أو غير ذلك وعدم البيع بطريقة المناداة
13. استخراج تصريح لمستودعات التخزين الخاصة بالمنشأة المرخصة أو تصريح للمكاتب الإضافية أو الاكشاك.
14. يجب على المطاعم وضع قائمه الطعام باللغتين العربية والانجليزية.
15. يجب وضع واعتماد قائمة الاسعار الخاصة بالصالونات الرجالية والنسائية ووضعها في مكان بارز.
16. يجب ان تكون الاسعار المعلنة مشمولة القيمة المضافة 5%
17. يجب عرض الفاتورة بشكل تفصيلي موضحا فيها القيمة الاجمالية للسلع والخدمات وقيمة الضريبة المضافة.
18. عدم القيام بالترويج او البيع او العرض لأية بضائع مقلدة أو مغشوشة.
19. الحرص على تسجيل العلامه التجارية بوزارة الاقتصاد بهدف حمايتها.
20. يحق لدائرة الاقتصاد والسياحة في دبي إيقاف الترخيص أو إلغائه أو فرض الغرامات في حال عدم الالتزام بالشروط و الأحكام و مخالفة التشريعات في الدولة.

Print Date 08/12/2023 10:10 تاريخ الطباعة

Receipt No.

15387910

رقم الإيصـال



يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على إذن الدفع.
Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get **FREE** access to Zoho One for the first year
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



Zoho.com/det

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة this is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism. Kindly Scan the QR Code to Verify the certificate

شهادة تسجيل العضوية Membership Certificate

License no.	1006171	رقم الرخصة	1006171
Membership no.	380214	رقم العضوية	380214
Registration no.	1640378	رقم السجل التجاري	1640378
Trade Name	STUDIO14 MAN AND LADIES PHYSICAL FITNESS CLUB L.L.C	الاسم التجاري	استوديو 14 للياقة البدنية للرجال و النساء ذ.م. م
Legal Status	Limited Liability Company(LLC)	الشكل القانوني	ذات مسئولية محدودة
Activity	Men Physical Fitness Club Ladies Physical Fitness Club	نوع النشاط	نادي لياقة بدنية للرجال نادي لياقة بدنية للنساء
Member Since	23/11/2021	تاريخ الإنتساب	23/11/2021
Date of Issue	23/11/2021	تاريخ الإصدار	23/11/2021
Expiry Date	22/11/2024	تاريخ الإنتهاء	22/11/2024

Remarks

This certificate shall be invalid incase of any alteration without chamber's authorization

For online verification of this Certificate, please visit our website
<http://www.dubaichamber.ae/verify>

غرفة تجارة وصناعة دبي
Dubai Chamber of Commerce & Industry

هاتف (+971) 4 2280000 | Tel (Outside UAE) 800 CHAMBER (800 2426237) | Tel (Within UAE) P.O. Box 1457 - Dubai, U.A.E. | فاكس (+971) 4 2211646 | customercare@dubaichamber.ae | www.dubaichamber.ae

الملاحظات

تعتبر هذه الشهادة لاغية في حال أي كسب أو تعديل عليها دون اعتماد ذلك من الغرفة

للتأكد من صحة بيانات الشهادة يرجى الرجوع إلى موقع الغرفة
<http://www.dubaichamber.ae/verify>

